



جمهورية مصر العربية
الهيئة العامة للإحصاء
Arab Republic of Egypt
Central Agency For Public Mobilization & Statistics

النشرة الشهرية
لمتوسط أسعار المستهلك لأهم السلع الغذائية
مارس ٢٠٢٠
Monthly Bulletin
Average Consumer Price of
Most Important Food Commodities
March 2020



إصدار إبريل ٢٠٢٠
Issue: April 2020

مرجع رقم ٥٥ - ٢٢٣٢٤ - ٢٠٢٠
Ref No. 55 - 22324 - 2020



جمهورية مصر العربية
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء
Arab Republic of Egypt
Central Agency For Public Mobilization & Statistics

النشرة الشهرية
لمتوسط أسعار المستهلك لأهم السلع الغذائية
مارس ٢٠٢٠
Monthly Bulletin
Average Consumer Price of
Most Important Food Commodities
March 2020

عند إعادة نشر أو اقتباس
أى مادة من هذا الإصدار يرجى الإشارة إلى المصدر وهو
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء
When republish or quote any materials from this issue
please refer to the source that is Central Agency for
public mobilization and statistics

إصدار إبريل ٢٠٢٠
Issue: April 2020

مرجع رقم ٥٥ - ٢٢٣٢٤ - ٢٠٢٠
Ref No. 55 - 22324 - 2020

تقديم

تمثل الأسعار الفعلية لسلع مصدراً أساسياً يعتمد عليه في مراحل التداول المختلفة لما لها من أهمية كبرى في متابعة التغيرات الاقتصادية التي تحدث في الأسواق ، لذا فإن توفير سلسلة زمنية من هذه الأسعار يساعد علي رسم السياسات واتخاذ القرارات علي أسس علمية سليمة للمساهمة في تحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية .

يحرص الجهاز المركزي للتعينة العامة والإحصاء علي إصدار النشرة الشهرية لمتوسط أسعار المستهلك لأهم السلع الغذائية والتي تتضمن بيانات عن المتوسط العام لأسعار السلع الغذائية في مرحلة المستهلك لحضر الجمهورية .

يقدم الجهاز هذه النشرة للمهتمين والباحثين ومتخذي القرار آملاً أن تحقق الأهداف المرجوة منها .

والله ولي التوفيق،،،

لواء / خيرت محمد بركات
رئيس الجهاز المركزي للتعينة العامة والإحصاء

PREFACE

The actual Price of Commodities represents a fundamental source depends on through the various transactions phases, for the great importance in following up the economic changes that occurs in markets, therefore, providing a time series of these prices helps on drawing policies and making decisions on a correct scientific base to contribute in achieving the Socio-economic development .

Central Agency for Public Mobilization and Statistics (CAPMAS) keen to publish the monthly bulletin “Average Consumer Price of most important food commodities”, which includes data on the average price of food commodities in the consumption phase for urban of the Republic. CAPMAS presents this bulletin for concerned people, researchers and decision maker, hoping to achieve the desired goals.

Best Regards ,,

General / Khayrat Mohamed Barakat
CAPMAS President

منهجية الإحصائية

أولاً - تعريف سعر المستهلك (التجزئة) :

هو سعر بيع السلعة بواسطة تجار التجزئة الى المستهلك النهائي متضمناً جميع أعباء النقل والضرائب .

ثانياً - النطاق الجغرافى :

تغطى هذه المرحلة حضر الجمهورية وقد تم تمثيل الحضر بعواصم المحافظات .

ثالثاً- الأطار السلعى :

يتضمن أهم السلع الاستراتيجية لمجموعات :

- أ - الحبوب والبقول
- ب- الخضر والفاكهة الطازجة
- ج - اللحوم المحلية الطازجة والمستوردة
- د - الطيور الحية والمجمدة والبيض
- هـ- الاسماك الطازجة والمجمدة
- و - الالبان ومنتجاتها
- ز - البقالة والعطارة

رابعاً- الدورية:

أ- دورية جمع الأسعار:

تجمع أسعار السلع الغذائية شهرياً من المناطق الحضرية من يوم ١ إلى يوم ٢٨ من كل شهر فيما عدا مجموعات الخضروات ، الفاكهة ، اللحوم الحمراء ، الطيور الحية والمجمدة والبيض ، الأسماك الطازجة والمجمدة فيتم جمع أسعارها أسبوعياً (٣ مرات فى الشهر) .

ب - دورية إصدار النشرة:

تصدر هذه النشرة شهرياً وتتضمن بيانات الشهر الحالى والشهر السابق والشهر المقابل للشهر الحالى من السنة السابقة ونسب التغير الشهرية والسنية لهذه الاسعار .

خامساً - طرق إتاحة البيانات :

ورقى - CD - الموقع الإلكتروني..

سادساً - الرموز المستخدمة :

الارقام السالبة ()

Statistical Methodology

I. Definition of Consumer Price (retail):

The sale price of commodity by retail traders to the final consumer including all the transportations fees and taxes.

II. Coverage Area:

This phase covers the urban of the Republic and represents the urban areas in all the governorates.

III. Commodity Framework:

Including the main strategic commodity of groups:

- | | |
|-----------------------------------|--------------------------------|
| A- Cereals & Beans | B- Fresh Vegetables & Fruits |
| C- Fresh & Imported Domestic Meat | D- Live & Frozen Poultry & Egg |
| E- Fresh & Frozen Fish | F- Milk & its products |
| G- Grocery & Scented Herbals | |

IV. Periodical:

A- Collecting Prices:

Food Commodity Prices: collected monthly from the urban areas starts from day 1 to day 28th of every month except the group of vegetables. Fruits, live & frozen poultry and egg and fresh & frozen fish, collected weekly (3times in a month).

B- Publication Release:

This Publication releases monthly which contains the current month data, previous month, previous month compared to the current month from previous year and monthly & annual change rate for these prices.

V. Methods of data Availability:

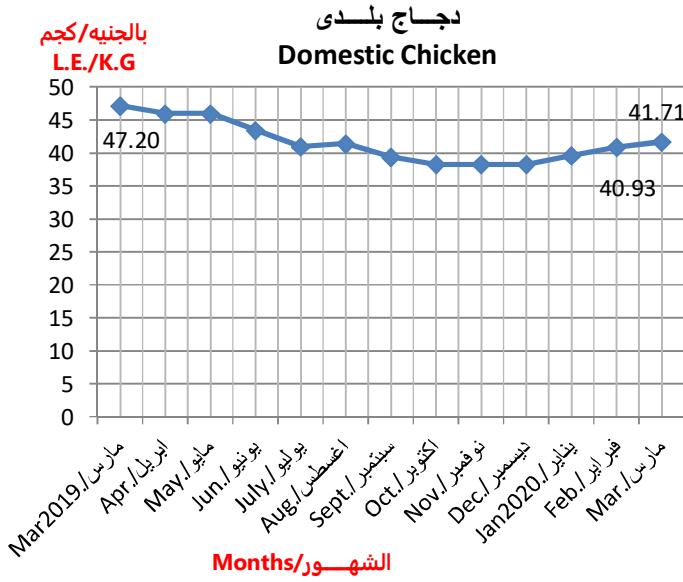
Hard copy– CD - Website.

VI . Used Symbols:

Negative Numbers ()

Most Important Indicators

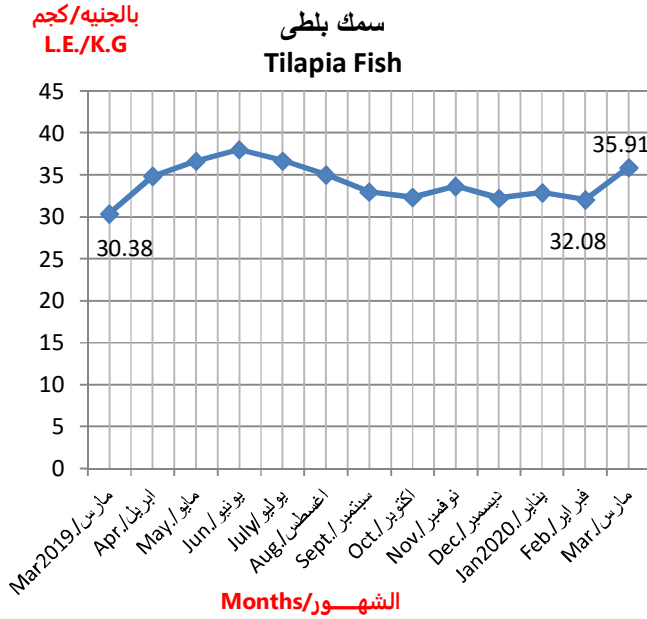
١- دجاج بلدى / Domestic Chicken



بلغ متوسط سعر بيع كيلو دجاج بلدى ٤١,٧١ جنيه في شهر مارس ٢٠٢٠ مقابل ٤٠,٩٣ جنيه في شهر فبراير ٢٠٢٠ بنسبة زيادة قدرها ١,٩٪ بينما كان متوسط سعر البيع ٤٧,٢٠ جنيه في شهر مارس ٢٠١٩ بنسبة انخفاض قدرها ١١,١٦٪.

The average sale price of one k.g Domestic Chicken reached to 41.71 pound in March 2020 compared to 40.93 pound in February 2020 with an increase 1.9%, while the average sale price was 47.20 pound in March 2019 with a decrease 11.16%.

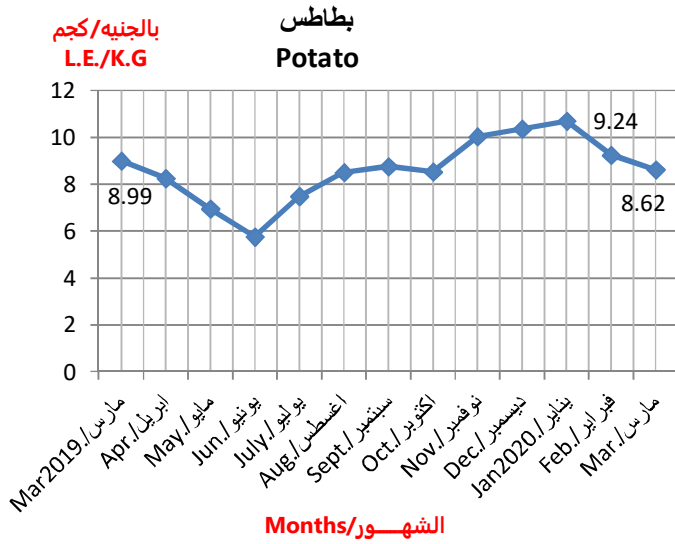
٢- سمك بلطى/ Tilapia Fish



بلغ متوسط سعر بيع كيلو سمك بلطى ٣٥,٩١ جنيه في شهر مارس ٢٠٢٠ مقابل ٣٢,٠٨ جنيه في شهر فبراير ٢٠٢٠ بنسبة زيادة قدرها ١١,٩٪ بينما كان متوسط سعر البيع ٣٠,٣٨ جنيه في شهر مارس ٢٠١٩ بنسبة زيادة قدرها ١٨,٢٪.

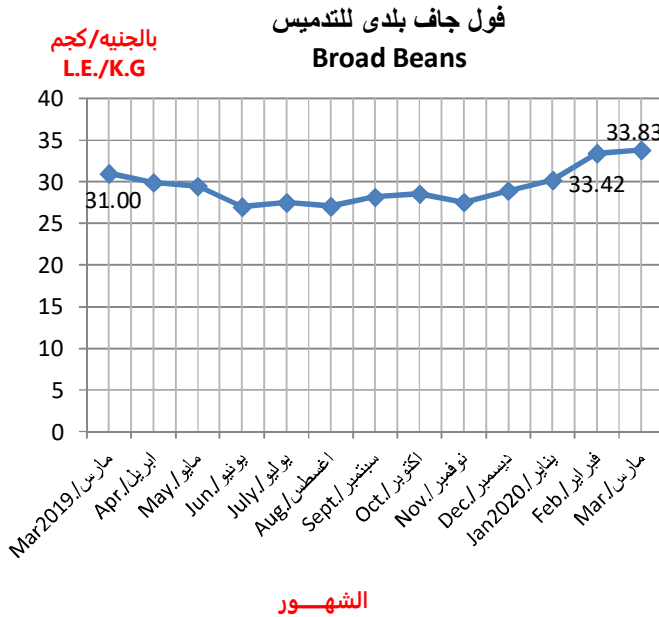
The average sale price of one k.g Tilapia Fish reached to 35.91 pound in March 2020 compared to 32.08 pound in February 2020 with an increase 11.9%, while the average sale price was 30.38 pound in March 2019 with an increase of 18.2%.

Cont. Most important Indicators

٣ - بطاطس / Potato

بلغ متوسط سعر بيع كيلو بطاطس ٨,٦٢ جنيه في شهر مارس ٢٠٢٠ مقابل ٩,٢٤ جنيه في شهر فبراير ٢٠٢٠ بنسبة انخفاض قدرها ٦,٧٪ بينما كان متوسط سعر البيع ٨,٩٩ جنيه في شهر مارس ٢٠١٩ بنسبة انخفاض قدرها ٤,١٪.

The average sale price of one k.g Potato reached to 8.62 pound in March 2020 compared to 9.24 pound in February 2020 with a decrease 6.7% while the average sale price was 8.99 pound in March 2019 with a decrease 4.1%.

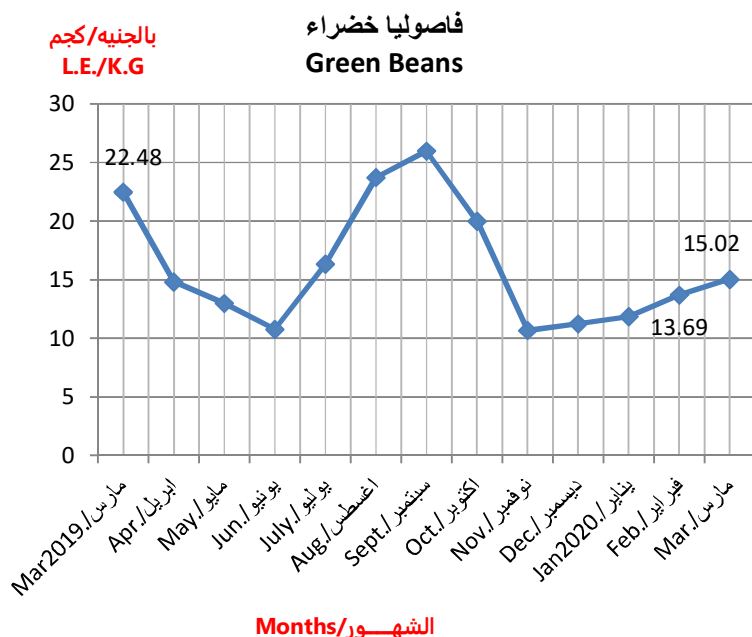
٤ - فول جاف بلدى للتدميس / Broad Beans

بلغ متوسط سعر بيع كيلو فول جاف بلدى للتدميس ٣٣,٨٣ جنيه في شهر مارس ٢٠٢٠ مقابل ٣٣,٤٢ جنيه في شهر فبراير ٢٠٢٠ بنسبة زيادة قدرها ١,٢٪ بينما كان متوسط سعر البيع ٣١,٠٠ جنيه في شهر مارس ٢٠١٩ بنسبة زيادة قدرها ٩,١٪.

The average sale price of one k.g Broad Beans reached to 33.83 pound in March 2020 compared to 33.42 pound in February 2020 with an increase 1.2%, while the average sale price was 31.00 pound in March 2019 with an increase 9.1%.

تابع/ أهم المؤشرات العامة
Cont. Most important Indicators

٥. فاصوليا خضراء/ Green Beans



بلغ متوسط سعر بيع كيلو فاصوليا خضراء ١٥,٠٢ جنيهه في شهر مارس ٢٠٢٠ مقابل ١٣,٦٩ جنيهه في شهر فبراير ٢٠٢٠ بنسبة زيادة قدرها ٩,٧٪ بينما كان متوسط سعر البيع ٢٢,٤٨ جنيهه في شهر مارس ٢٠١٩ بنسبة انخفاض قدرها ٣٣,٢٪.

The average sale price of one k.g Green Beans reached to 15.02 pound in March 2020 compared to 13.69 pound in February 2020 with an increase 9.7%, while the average sale price was 22.48 pound in March 2019 with a decrease 33.2%.

Monthly & Annual change rate (Urban of the Republic) March 2020

Prices in pounds (الاسعار بالجنيه)

Cereal & Beans: الحبوب والبقول

Commodity	Change rate % نسبة التغير		مارس	مارس	فبراير	Unit الوحدة	السلعة
	Mar/مارس	Feb/فبراير	Mar	Mar	Feb		
	2019	2020	2019	2020	2020		
Normal Wheat	(14.7)	0.0	8.37	7.14	7.14	k.g / كجم	قمح عادى بلدى
Broad Beans	9.1	1.2	31.00	33.83	33.42	k.g / كجم	فول جاف بلدى للتدريس
Crushed Beans	(4.1)	0.0	23.53	22.57	22.57	k.g / كجم	فول مجروش بلدى
Lentil	0.5	0.0	24.65	24.78	24.78	k.g / كجم	عدس صحيح بلدى
Crushed Lentil	(5.6)	0.0	19.63	18.54	18.54	k.g / كجم	عدس مجروش بلدى
Dry Beans	(2.4)	0.0	30.35	29.62	29.62	k.g / كجم	فاصوليا جافة بلدى

Prices in pounds (الاسعار بالجنيه)

Fresh Vegetables & Fruits: الخضروات والفواكه الطازجة

Commodity	Change rate % نسبة التغير		مارس	مارس	فبراير	Unit الوحدة	السلعة
	Mar/مارس	Feb/فبراير	Mar	Mar	Feb		
	2019	2020	2019	2020	2020		
Garlic	72.1	4.1	13.11	22.56	21.68	k.g / كجم	ثوم بلدى
Onion	(0.4)	9.7	9.24	9.20	8.39	k.g / كجم	بصل
Potato	(4.1)	(6.7)	8.99	8.62	9.24	k.g / كجم	بطاطس
Tomato	43.5	0.0	5.03	7.22	7.22	k.g / كجم	طماطم
Green Beans	(33.2)	9.7	22.48	15.02	13.69	k.g / كجم	فاصوليا خضراء
Yellow Currot without leaps	8.5	0.0	6.57	7.13	7.13	k.g / كجم	جزر اصفر بدون عرش
Medium size Cabbag	(10.7)	(9.3)	9.61	8.58	9.46	single بالواحدة	كرونب متوسط الحجم
Eggplant	(31.9)	8.6	11.55	7.86	7.24	k.g / كجم	باذنجان رومى
Medium size Cucumber	17.3	0.0	9.00	10.56	10.56	k.g / كجم	خيار متوسط الحجم
Green Papper	(35.8)	12.1	12.72	8.17	7.29	k.g / كجم	فلفل اخضر رومى
Small size Squash	(33.4)	(19.5)	8.57	5.71	7.09	k.g / كجم	كوسة صغيرة الحجم
Small size Banana	113.5	0.0	7.25	15.48	15.48	k.g / كجم	موز بلدى
Citrus	33.5	0.0	10.50	14.02	14.02	k.g / كجم	ليمون مالخ
Navel Oranges	91.0	36.7	4.68	8.94	6.54	k.g / كجم	برتقال بسرة
Strawbrry	(14.8)	(14.5)	11.37	9.69	11.33	k.g / كجم	فراولة
Mandarin	(10.1)	20.1	7.30	6.56	5.46	k.g / كجم	يوسفى

Monthly & Annual change rate (Urban of the Republic) March 2020

Prices in pounds (الاسعار بالجنيه)

Fresh Imported Domestic Meat: اللحوم المحلية الطازجة والمستوردة

Commodity	Change rate / نسبة التغير %		مارس	مارس	فبراير	Unit / الوحدة	السلعة
	Mar/مارس	Feb/فبراير	Mar	Mar	Feb		
	2019	2020	2019	2020	2020		
(net meat) Middle age buffalo & cattle	(13.4)	2.2	148.42	128.59	125.87	k.g / كجم	(كتدوز مشفى) بقرى وجاموسى متوسط السن
Young age buffalo with bones	(2.4)	1.4	143.00	139.63	137.76	k.g / كجم	جاموسى صغير السن بتلو بالعظم
Sheep meat with bones	(9.9)	1.1	150.72	135.86	134.33	k.g / كجم	لحم ضأن بلدى بالعظم
Imported frozen buffalo meat	(2.7)	0.0	79.55	77.38	77.38	k.g / كجم	لحم بقرى مجمد مستورد

Prices in pounds (الاسعار بالجنيه)

Live & Frozen birds / Eggs: الطيور الحيه والخمدة والبيض

Domestic Chicken	(11.16)	1.9	47.20	41.71	40.93	k.g / كجم	دجاج بلدى
Farm Chicken	(15.5)	3.2	34.44	29.11	28.21	k.g / كجم	دجاج مزارع
Domestic Duck	4.5	0.0	47.51	49.66	49.66	k.g / كجم	بط بلدى
Medium size Pidgeon	4.7	0.0	56.48	59.12	59.12	by pair / بالزوج	حمام منزلى متوسط الحجم
Domestic frozen slaughtered white chicken	1.6	2.0	48.95	49.71	48.72	single / بالواحدة	دجاج ابيض مذبوح مجمد محلى
Medium size farm Egg	(2.9)	0.0	1.70	1.65	1.65	single / بالواحدة	بيض مزارع متوسط الحجم

Prices in pounds (الاسعار بالجنيه)

Fresh & Frozen Fish : الاسماك الطازجة والخمدة :

Tilapia Fish	18.2	11.9	30.38	35.91	32.08	k.g / كجم	سمك بلطى
Mullet Fish	12.1	1.6	62.70	70.31	69.23	k.g / كجم	سمك بوري
Catefish	0.6	0.0	19.81	19.93	19.93	k.g / كجم	سمك قراميط
Frozen Macaroni fish	(12.9)	0.0	30.85	26.88	26.88	k.g / كجم	سمك مكرونة مجمد
Frozen Macrill fish	9.7	0.0	44.03	48.29	48.29	k.g / كجم	سمك ماكريل مجمد

Monthly & Annual change rate (Urban of the Republic) March 2020

Prices in pounds (الاسعار بالجنيه)

Milk & its products: الألبان ومنتجاتها

Commodity	Change rate % نسبة التغير		مارس	مارس	فبراير	Unit / الوحدة	السلعة
	Mar/مارس	Feb/فبراير	Mar	Mar	Feb		
	2019	2020	2019	2020	2020		
Fresh Milk	0.0	0.0	14.52	14.52	14.52	k.g / كجم	لبن حليب طازج
Stored Full Crème White Cheese	5.7	1.7	55.35	58.52	57.57	k.g / كجم	جبين أبيض كامل الدسم محضن
Old Roumi Cheese	0.4	0.0	108.29	108.70	108.70	k.g / كجم	جبين رومي قديم
Nesto Cheese	2.0	0.0	9.55	9.74	9.74	pieces / قطع	جبين نستو
Farm Cheese	2.7	0.0	26.32	27.02	27.02	k.g / كجم	جبين قريش
Buffalo Butter	11.2	0.0	87.50	97.26	97.26	gram / جم	مسلي جاموسي بلدي
Unpacked Buffalo butter	12.1	0.0	95.62	107.23	107.23	k.g / كجم	زبدة بلدي جاموسي سائبة
Unpacked Imported Cattle's Butter	(3.8)	0.0	115.00	110.62	110.62	k.g / كجم	زبدة بقري مستوردة سائبة

Prices in pounds (الاسعار بالجنيه)

Scanted Grocery: البقالة والمطاطة

Packed Honey	5.6	0.0	18.90	19.95	19.95	gram / جم	عسل نحل معبأ
Unpacked Molasses	3.4	0.0	11.99	12.40	12.40	k.g / كجم	عسل أسود سائب
Unpacked Tahina	0.7	0.0	48.61	48.97	48.97	k.g / كجم	طحينة سائبة
Unpacked Halva	19.6	0.0	34.26	40.97	40.97	k.g / كجم	حلاوة طحينية سائبة
Unpacked Wheat Flour 72%	(12.0)	0.0	7.58	6.67	6.67	k.g / كجم	دقيق قمح سائب ٧٢%
Unpacked Pasta	(0.9)	0.0	8.14	8.07	8.07	k.g / كجم	مكرونه سائبة
Unpacked Rice	(11.7)	0.0	11.23	9.92	9.92	k.g / كجم	أرز بلدي سائب
Packed White Rice	5.5	0.0	16.33	17.23	17.23	k.g / كجم	أرز أبيض معبأ
Packed Sugar	0.0	0.0	14.01	14.01	14.01	k.g / كجم	سكر حر معبأ
Pack of Tea	0.0	0.0	4.36	4.36	4.36	gram / جم	باكوشاي
Cotton Seed Oil	3.8	0.0	19.96	20.72	20.72	Liter / لتر	زيت بذرة قطن مخلوط
Sun Flower Oil	(0.8)	0.0	23.58	23.38	23.38	Liter / لتر	زيت عباد الشمس
Corn Oil	3.6	0.0	27.46	28.46	28.46	Liter / لتر	زيت ذرة
Apricot Jam	(0.6)	0.0	11.16	11.09	11.09	gram / جم	مربي مشمش
Black Pepper Grain	(33.0)	(5.4)	141.43	94.71	100.07	k.g / كجم	فلفل اسود حب
Cumin	(3.4)	(1.4)	80.56	77.81	78.89	k.g / كجم	كمون بلدي صحيح غربلة كاملة
Corindar	(4.7)	0.0	25.32	24.12	24.12	k.g / كجم	كسيرة

الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

العنوان: ٣ طريق صلاح سالم- مدينة نصر- القاهرة- جمهورية مصر العربية
صندوق البريد : ٢٠٨٦ مدينة نصر- القاهرة
تليفون : ٢٤٠٢٣٠٣١ فاكس : ٢٤٠٢٤٠٩٩

Central Agency for Public Mobilization and Statistics (CAPMAS)

Address: 3 Salah Salem St. - Nasr City - Cairo - Egypt

P.O. Box: 2086 Nasr City - Cairo

Tel: (+20) 24023031 **Fax:** (+20)24024099

Website: <http://www.capmas.gov.eg>

الموقع الإلكتروني للجهاز :

Email: pres_capmas@capmas.gov.eg

البريد الإلكتروني :

٢٠١٤/١٨٨٦٧

رقم الإيداع بدار الكتب والوثائق القومية :



الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

مدينة نصر - ش صلاح سالم - القاهرة - مصر

تليفون: (+202)24023031 - صندوق بريد: 2086 - فاكس: (+202) 24024099

الموقع الإلكتروني: www.capmas.gov.eg

البريد الإلكتروني: pres_capmas@capmas.gov.eg

طبع بمطبعة الجهاز المركزي
للتعبئة العامة والإحصاء